

SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 10169:2011

01-maj-2011

Nadomešča:

SIST EN 10169-1:2004

SIST EN 10169-2:2006

SIST EN 10169-3:2003

**Z organskimi materiali kontinuirno prevlečeni ploščati jekleni izdelki v svitkih -
Tehnični dobavni pogoji**

Continuously organic coated (coil coated) steel flat products - Technical delivery conditions

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

Kontinuierlich beschichtete (bandbeschichtete) Flacherzeugnisse aus Stahl - Technische Lieferbedingungen

[SIST EN 10169:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011)

[3bea185af255/sist-en-10169-2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011)

Produits plats en acier revêtus en continu de matières organiques (prélaqués) -
Conditions techniques de livraison

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 10169:2010

ICS:

25.220.60	Organske prevleke	Organic coatings
77.140.50	Ploščati jekleni izdelki in polizdelki	Flat steel products and semi-products

SIST EN 10169:2011

en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 10169:2011

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 10169

October 2010

ICS 25.220.60; 77.140.50

Supersedes EN 10169-1:2003, EN 10169-2:2006, EN
10169-3:2003

English Version

**Continuously organic coated (coil coated) steel flat products -
Technical delivery conditions**

Produits plats en acier revêtus en continu de matières
organiques ('prélaqués') - Conditions techniques de
livraison

Kontinuierlich organisch beschichtete (bandbeschichtete)
Flacherzeugnisse aus Stahl - Technische
Lieferbedingungen

This European Standard was approved by CEN on 7 August 2010.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....	3
1 Scope	4
2 Normative references	4
3 Terms and definitions	6
4 Designation	11
5 Information to be supplied by the purchaser	12
5.1 Mandatory information	12
5.2 Options	13
6 Requirements	13
6.1 General.....	13
6.1.1 Steel substrates	13
6.1.2 Organic coatings.....	14
6.1.3 Manufacturing process	15
6.2 General coating properties	15
6.2.1 General.....	15
6.2.2 Coating thickness and tolerances	16
6.2.3 Appearance	17
6.2.4 Adhesive strength after cupping or bending.....	18
6.2.5 Coating hardness.....	18
6.2.6 Other coating and performance properties	18
6.3 Special coating properties	18
6.3.1 General.....	18
6.3.2 Product flexibility.....	18
6.3.3 Durability	19
6.4 Freedom of defects.....	22
7 Inspection	22
7.1 Types of inspection and inspection documents	22
7.2 Test units	22
7.3 Type and number of tests	22
7.4 Sampling	23
7.5 Test methods.....	23
7.5.1 General.....	23
7.5.2 Coating thickness	23
7.5.3 Colour and colour difference.....	23
7.5.4 Gloss	24
7.5.5 Adhesive strength/flexibility.....	24
7.5.6 Inspection on defects.....	24
7.5.7 Coating hardness.....	24
7.5.8 Testing on durability	25
7.6 Retests	27
8 Marking	27
9 Packing and dispatch.....	27
10 Storage.....	27
Annex A (informative) Types of ambience.....	28
Annex B (informative) Coating materials	31
Annex C (informative) Types of atmosphere (see also EN ISO 12944-2).....	32
Annex D (informative) Outdoor exposure sites.....	33
Annex E (informative) Storage	35
Bibliography	36

Foreword

This document (EN 10169:2010) has been prepared by Technical Committee ECISS/TC 109 "Surface coated flat products - Qualities, dimensions, tolerances and specific tests", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2011, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2011.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 10169-1:2003, EN 10169-2:2006, EN 10169-3:2003.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 10169:2011

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011>

EN 10169:2010 (E)

1 Scope

This European Standard specifies requirements for continuously organic coated (coil coated) steel flat products. It particularly specifies the performance requirements.

The products covered are wide strip, sheet cut from wide strip, slit wide strip, strip rolled in widths less than 600 mm and cut lengths (from sheet or strip).

NOTE This document is not applicable to continuously organic coated flat products made of:

- tinmill products,
- electrical steels.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 10020:2000, *Definition and classification of grades of steel*

EN 10021:2006, *General technical delivery requirements for steel and steel products*

EN 10025-1, *Hot-rolled products of structural steels — Part 1: General technical delivery conditions*

EN 10025-2, *Hot-rolled products of structural steels — Part 2: Technical delivery conditions for non-alloy structural steels*

EN 10048, *Hot rolled narrow steel strip — Tolerances on dimensions and shape*

EN 10051, *Continuously hot-rolled uncoated plate, sheet and strip of non-alloy and alloy steels — Tolerances on dimensions and shape*

EN 10079:2007, *Definition of steel products*

EN 10111, *Continuously hot rolled low carbon steel sheet and strip for cold forming — Technical delivery conditions*

EN 10130, *Cold rolled low carbon steel flat products for cold forming — Technical delivery conditions*

EN 10131, *Cold rolled uncoated and zinc or zinc-nickel electrolytically coated low carbon and high yield strength steel flat products for cold forming — Tolerances on dimensions and shape*

EN 10139, *Cold rolled uncoated mild steel narrow strip for cold forming — Technical delivery conditions*

EN 10140, *Cold rolled narrow steel strip — Tolerances on dimensions and shape*

EN 10143, *Continuously hot-dip coated steel sheet and strip — Tolerances on dimensions and shape*

EN 10152, *Electrolytically zinc coated cold rolled steel flat products for cold forming — Technical delivery conditions*

EN 10204:2004, *Metallic products — Types of inspection documents*

EN 10268, *Cold rolled steel flat products with high yield strength for cold forming — Technical delivery conditions*

prEN 10338:2007, *Hot rolled and cold rolled non-coated flat products of multiphase steels for cold forming — Technical delivery conditions*

EN 10346, *Continuously hot-dip coated steel flat products — Technical delivery conditions*

EN 13523-0, *Coil coated metals — Test methods — Part 0: General introduction and list of test methods*

EN 13523-1, *Coil coated metals — Test methods — Part 1: Film thickness*

EN 13523-2, *Coil coated metals — Test methods — Part 2: Specular gloss*

EN 13523-3, *Coil coated metals — Test methods — Part 3: Colour difference — Instrumental comparison*

EN 13523-4, *Coil coated metals — Test methods — Part 4: Pencil hardness*

EN 13523-5, *Coil coated metals — Test methods — Part 5: Resistance to rapid deformation (impact test)*

EN 13523-6, *Coil coated metals — Test methods — Part 6: Adhesion after indentation (cupping test)*

EN 13523-7, *Coil coated metals — Test methods — Part 7: Resistance to cracking on bending (T-bend test)*

EN 13523-8, *Coil coated metals — Test methods — Part 8: Resistance to salt spray (fog)*

EN 13523-9, *Coil coated metals — Test methods — Part 9: Resistance to water immersion*

EN 13523-10, *Coil coated metals — Test methods — Part 10: Resistance to fluorescent UV light and water condensation*

EN 13523-11, *Coil coated metals — Test methods — Part 11: Resistance to solvents (rubbing test)*

EN 13523-12, *Coil coated metals — Test methods — Part 12: Resistance to scratching*

EN 13523-14, *Coil coated metals — Test methods — Part 14: Chalking (Helmen method)*

EN 13523-15, *Coil coated metals — Test methods — Part 15: Metamerism*

EN 13523-18, *Coil coated metals — Test methods — Part 18: Resistance to staining*

EN 13523-19, *Coil coated metals — Test methods — Part 19: Panel design and method of atmospheric exposure testing*

EN 13523-21, *Coil coated metals — Test methods — Part 21: Evaluation of outdoor exposure panels*

EN 13523-22, *Coil coated metals — Test methods — Part 22: Colour difference — Visual comparison*

EN 13523-23, *Coil coated metals — Test methods — Part 23: Colour stability in humid atmospheres containing sulphur dioxide*

EN 13523-24, *Coil coated metals — Test methods — Part 24: Resistance to blocking and pressure marking*

EN 13523-25, *Coil coated metals — Test methods — Part 25: Resistance to humidity*

EN 13523-26, *Coil coated metals — Test methods — Part 26: Resistance to condensation of water*

EN 13523-27, *Coil coated metals — Test methods — Part 27: Resistance to humid poultice (Cataplasm test)*

EN ISO 2815, *Paints and varnishes — Buchholz indentation test (ISO 2815:2003)*

EN 10169:2010 (E)

EN ISO 4618:2006, *Paints and varnishes — Terms and definitions (ISO 4618:2006)*

EN ISO 4628-2, *Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 2: Assessment of degree of blistering (ISO 4628-2:2003)*

EN ISO 4628-4, *Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 4: Assessment of degree of cracking (ISO 4628-4:2003)*

EN ISO 4628-5, *Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 5: Assessment of the degree of flaking (ISO 4628-5:2003)*

EN ISO 8044:1999, *Corrosion of metals and alloys — Basic terms and definitions (ISO 8044:1999)*

EN ISO 9227, *Corrosion tests in artificial atmospheres — Salt spray tests (ISO 9227:2006)*

EN ISO 12944-2:1998, *Paints and varnishes — Corrosion protection of steel structures by protective paint systems — Part 2: Classification of environments (ISO 12944-2:1998)*

ISO 4997, *Cold-reduced carbon steel sheet of structural quality*

3 Terms and definitions

For the purpose of this document, the terms and definitions given in EN 1020:2000, EN 10021:2006, EN 10079:2007, EN 10204:2004, EN ISO 4618:2006, EN ISO 8044:1999, EN ISO 12944-2:1998 and the following apply.

3.1 accessibility

ease of access to the steel components for the purpose of inspection and maintenance without any work over and above that concerned with routine inspection

3.2 ambience

environmental conditions which prevail in the interior of the building

NOTE 1 These conditions determine the corrosivity category of the ambience and include different parameters such as the air temperature, the relative humidity, the operating conditions in the building (e.g. use of aggressive chemical products, refrigerated areas).

NOTE 2 It should be noted that the atmosphere surrounding the building can influence the ambience.

NOTE 3 Annex A gives an example of classification of types of ambience.

3.3 building interior application

application in buildings for which the concerned construction products (i.e. components of the building fabric) are submitted to the influence of interior ambiances without significant exposure of any side of the product to the influence of exterior atmospheres

NOTE 1 Building products include, for example: liner trays, ribbed profiles for roofing and walling, curved profiles, brake-pressed profiles, interior wall panels for partitions, ceiling panels, suspended frames (for suspended ceilings), factory foamed (or mineral wool) sandwich panels for cold rooms or rooms with controlled ambience, interior door frames, interior metal doors, interior metal windows.

NOTE 2 Some coil coated products can be used for interior applications having special performance requirements, e.g. lighting. In such cases, these particular requirements should also be considered in consultation with the manufacturer.

NOTE 3 For interior building elements, it is important that the risk of corrosive attack on the reverse side of the element should also be considered. This can be especially important in double-skin assemblies (e.g. built up insulated cladding) where the reverse side of the interior element is not easily accessible for maintenance and/or in situations where the interior element is expected to provide long-term durability.

NOTE 4 Besides the requirements written in this document, there can be other international or national requirements or regulations regarding fire, safety, food contact etc. that should be considered at the time of enquiry and order.

3.4

building exterior application

application in buildings for which the concerned products are submitted to the influence of exterior atmospheres

NOTE 1 Building products include, for example, ribbed profiles for roofing and walling, curved profiles, brake-pressed profiles, concealed fix roofing and walling, standing seam roofing, corrugated sheeting, cladding goods, sandwich panels for roofing and walling, roof tiles, accessories (flashings, trims), rainwater goods (gutters, down pipes), metal doors and garage doors.

NOTE 2 For exterior building elements, it is important that the risk of corrosive attack on internal, i.e. reverse side surfaces, should also be considered. In particular, buildings with wet or chemically polluted internal environments can require a reverse side organic coating selected to provide enhanced corrosion protection.

This can be especially important in double-skin assemblies (e.g. built-up insulated cladding) where the reverse side of the exterior element is not easily accessible for maintenance and/or in situations where the exterior element is expected to provide long-term durability.

NOTE 3 Besides the requirements written in this document, other international or national requirements regarding reaction to fire, safety etc. can be agreed on at the time of enquiry and order.

3.5

coating flexibility

ability of a coating to follow without cracking the deformation during cold forming of the substrate evaluated by the T-bend test

NOTE Cold forming is the process where the main forming is done without heating the working piece.

3.6

coating material

material comprising organic polymers, i.e. synthetic resin or plastics, to which pigments, additives and solvents (if required) have generally been added, suitable for coil coating

NOTE These may be paints (in liquid or powder form) that when applied form an opaque film or plastic film providing protective, decorative and/or specific properties.

3.7

coating systems

3.7.1

coating system, general

combination of the coatings applied on either the top side or the reverse side consisting of one or more coats of one or more coating materials, the designation of which is derived from the relevant coating material

3.7.2

multiple-coat system

system comprising a priming coat, possibly intermediate coat(s) and a top coat with particular requirements on appearance, corrosion protection, formability, etc.

EN 10169:2010 (E)**3.7.3****one-coat system**

single coating either with requirements on appearance (see 3.17), formability, corrosion protection, subsequent painting, foam adhesion, etc., or as a priming coat with special properties regarding adhesion and corrosion protection for post-finishing applications

3.8**coating thickness (nominal)**

thickness of the organic coating system on top side and on reverse side

NOTE The nominal thickness of a coil-coated product corresponds to that of the metal substrate, the coating thickness not taken into account.

3.9**nominal thickness of a coil coated product**

thickness of the metal substrate including metallic coating and excluding thickness of organic coating system

3.10**coating types****3.10.1****backing coat**

coating of any type on reverse side with no particular requirements on appearance, corrosion protection, formability, etc.

NOTE In the case of particular requirements, see 3.7.2.

3.10.2**film coating, permanent**

plastic film applied to the substrate to which generally an adhesive and, if appropriate, a priming coat has been applied beforehand

[SIST EN 10169:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011>

3.10.3**film coating, temporary**

strippable plastic film applied to the coated surface in order to afford a temporary protection against mechanical damage (see also 6.1.2.3)

3.10.4**intermediate coat**

coat between the priming coat and the top coat

3.10.5**priming coat**

first coat of a multiple-coat system

NOTE 1 In the case of particular requirements, see 3.7.2 and 3.7.3.

NOTE 2 The priming coat is often called "primer"

3.10.6**top coat (finishing coat)**

final (uppermost) coat of a multiple-coat system

3.11**coil coating**

process in which an (organic) coating material is applied on rolled metal strip in a continuous process which includes cleaning, if necessary, and chemical pre-treatment of the metal surface and either:

- one-side or two-side, single or multiple application of (liquid) paints or coating powders which are subsequently cured or/and

— laminating with permanent plastic films

NOTE 1 Curing processes include those by convective or inductive heating or by radiation.

NOTE 2 Laminating with metal strip resulting in a sandwich system is possible.

NOTE 3 A one-coat chemical pre-treatment and priming coat is possible.

3.12

colour

sensation resulting from the visual perception of radiation of a given composition (related to EN 13523-22)

NOTE A colour is uniquely characterized for a defined observer and a defined light source as well as illuminating and viewing geometry by the coordinates of a point in a space (colorimetric specification with tristimulus values).

3.13

colour difference

magnitude and character of the visually perceived, i.e. qualitative, difference between two colours under daylight and artificial light respectively, or the magnitude and direction of the (instrumentally) measured and calculated difference of two colours (related to EN 13523-3)

3.14

corrosion protection (interior) category

CPI

category of coating which presents a certain level of corrosion protection, the choice of which depends on the corrosivity category, the period of protection and the accessibility

3.15

corrosion resistance (outdoor) category

RC

category of product which presents a certain level of corrosion resistance, the choice of which depends on the corrosivity category, the period of resistance and the accessibility

NOTE 1 Different categories of organic coil coated products for outdoor application classified following their level of corrosion resistance are defined. Criteria of classification are related to their level of natural and artificial outdoor corrosion resistance.

NOTE 2 These conditions determine the corrosivity category and include both meteorological and pollution parameters [EN ISO 12944-2].

NOTE 3 It should be recognized that in some local areas within a region, environmental conditions can apply which are not typical of the region as a whole, e.g. in a rural atmosphere close to a fossil fuel burning power generation plant, areas immediately down wind of the prevailing wind direction can be subjected to an environment closer to urban or even industrial atmospheres. Such special cases should be considered when organic coatings are chosen.

3.16

corrosivity category

C

category which indicates the corrosivity of the environment taking into account both atmospheric conditions prevailing around a constituent element of a structure, and micro-environmental effects and shall be used for the selection of the appropriate product (related to EN ISO 12944-2)

NOTE The relationship between corrosivity categories and types of atmospheres is given in Table 6.

3.17

gloss

optical property of a surface, characterized by its ability to reflect light (related to EN 13523-2)

NOTE For qualitative purposes, gloss ranges are often described by the terms "matt", "low gloss" or "semi-matt", "satin", "semi-gloss", "gloss" and "high gloss".

EN 10169:2010 (E)

3.18

gloss, specular

ratio of the luminous flux from an object in the specular direction for a specified source and receptor angle to the luminous flux from polished black glass (related to EN 13523-2)

3.19

master coil

coil from which sheets, cut lengths or two or more smaller coils are produced

3.20

organic coating

dry paint film of the coated product or the plastic film of the film/metal laminate

3.21

period of protection

time between the first exposure of the steel component and the moment at which maintenance works need to be carried out to restore corrosion protection

NOTE The need to restore corrosion protection is deemed to arise when failure of the coating has occurred to the point where a significant amount (for example 5 %) of the component surface exhibits corrosion of the substrate.

3.22

reverse side

opposite side of the top side (see 3.27)

3.23

saturated colour

colour with Chroma $C^* \geq 40$

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

NOTE Chroma C^* is defined by CIE 15:2004.

[SIST EN 10169:2011](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011)

3.24

substrate

base material from rolled steel flat products, with or without metallic coating

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/368fb3d5-2082-4456-8a16-3bea185af255/sist-en-10169-2011>

3.25

time of wetness

period during which a coated surface is covered by a film of electrolyte that is capable of causing atmospheric corrosion (see EN ISO 12944-2)

NOTE Guidance value for time of wetness can be calculated from the temperature and humidity relative by summing the hours where the humidity relative is above 80 % and, at the same time, the temperature is above 0 °C.

3.26

top side

side of the strip with the highest decorative demand and/or corrosion protection and which, in normal production, is uppermost, respectively the exterior side of a coil

3.27

uncoated

condition in which parts of the surface of the substrate (e.g. one side of the strip) remain uncoated

3.28

UV resistance category (R_{uv})

category of coating which presents a certain level of resistance to degradation by UV radiation

NOTE Different categories of organic coil coated products for outdoor application classified following their level of UV resistance are defined. Criteria of classification are related to their level of natural and artificial outdoor UV resistance with relation to the cumulative solar energy of the outdoor exposure site.